



**NEW BRUNSWICK  
REGULATION 2017-24**

**under the**

**TOBACCO TAX ACT  
(O.C. 2017-185)**

*Filed August 1, 2017*

**1 Section 6.11 of New Brunswick Regulation 84-250 under the Tobacco Tax Act is amended**

**(a) by repealing subsection (1) and substituting the following:**

**6.11(1)** A rebate of the tax paid in respect of tobacco sold or delivered to a retail vendor may be made to a wholesale vendor who makes an application for a rebate of the tax in accordance with subsection (2) if the following conditions apply:

- (a) the wholesale vendor has remitted the tax to the Minister,
- (b) the wholesale vendor is unable to collect the tax from the retail vendor because
  - (i) the retail vendor is bankrupt, or
  - (ii) the retail vendor has discontinued the business of selling tobacco,
- (c) if credit was extended by the wholesale vendor to the retail vendor, the wholesale vendor exercised due diligence in extending the credit, and
- (d) the wholesale vendor exercised due diligence in attempting to collect the tax.

**(b) in paragraph (2)(b)**

**RÈGLEMENT DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK 2017-24**

**pris en vertu de la**

**LOI DE LA TAXE SUR LE TABAC  
(D.C. 2017-185)**

*Déposé le 1<sup>er</sup> août 2017*

**1 L'article 6.11 du Règlement du Nouveau-Brunswick 84-250 pris en vertu de la Loi de la taxe sur le tabac est modifié**

**a) par l'abrogation du paragraphe (1) et son remplacement par ce qui suit :**

**6.11(1)** Une réduction de la taxe payée relativement au tabac vendu ou livré au vendeur au détail peut être accordée au vendeur en gros qui en présente la demande conformément au paragraphe (2), si sont réunies les conditions suivantes :

- a) le vendeur en gros a remis la taxe au Ministre;
- b) le vendeur en gros se trouve incapable de percevoir la taxe auprès du vendeur au détail, lequel :
  - (i) ou bien est failli,
  - (ii) ou bien a mis fin à ses activités de vente de tabac;
- c) le vendeur en gros a fait preuve de diligence raisonnable en consentant du crédit au vendeur au détail, le cas échéant;
- d) le vendeur en gros a fait preuve de diligence raisonnable en tentant de percevoir la taxe.

**b) à l'alinéa (2)b),**

(i) *in clause (A) of the English version by striking out “and” at the end of the clause;*

(ii) *in clause (B) by striking out “and” at the end of the clause;*

(iii) *by adding after clause (B) the following:*

(C) if credit was extended by the wholesale vendor to the retail vendor, that the wholesale vendor exercised due diligence in extending the credit, and

(D) that the wholesale vendor exercised due diligence in attempting to collect the tax, and

**2** *The Regulation is amended by adding after section 6.2 the following:*

**6.3** A person who is not a wholesale vendor duly licensed under the Act or a retail vendor duly licensed under the Act may have in his or her possession more than one thousand cigarettes or more than one thousand grams of tobacco at any one time if the person is a peace officer or an authorized person as defined in subsection 2.2(0.1) of the Act and is

(a) engaged in the investigation of an offence under, or the enforcement of, an Act of the Legislature or a regulation made under an Act of the Legislature, or

(b) engaged in carrying out any duties under an Act of the Legislature or a regulation made under an Act of the Legislature.

**6.4** A person may have in his or her possession unmarked tobacco if the person is a peace officer or an authorized person as defined in subsection 2.2(0.1) of the Act and is

(a) engaged in the investigation of an offence under, or the enforcement of, an Act of the Legislature or a regulation made under an Act of the Legislature, or

(i) *à la division (A) de la version anglaise, par la suppression de « and » à la fin de la division;*

(ii) *à la division (B), par la suppression du point-virgule à la fin de la division et son remplacement par une virgule;*

(iii) *par l’adjonction de ce qui suit après la division (B) :*

(C) si le vendeur en gros a consenti du crédit au vendeur au détail, le vendeur en gros a fait preuve de diligence raisonnable en consentant le crédit,

(D) le vendeur en gros a fait preuve de diligence raisonnable en tentant de percevoir la taxe;

**2** *Le Règlement est modifié par l’adjonction de ce qui suit après l’article 6.2 :*

**6.3** Sans être dûment autorisé en vertu de la loi à titre de vendeur en gros ou de vendeur au détail, peut avoir en sa possession à tout moment plus de mille cigarettes ou plus de mille grammes de tabac l’agent de la paix ou la personne autorisée selon la définition que donne de ce terme le paragraphe 2.2(0.1) de la loi qui :

a) ou bien agit dans le cadre soit d’une enquête relative à une infraction à une loi de la Législature ou à un règlement pris en vertu d’une telle loi, soit de l’exécution de cette loi ou de ce règlement;

b) ou bien exerce les fonctions que lui confère une loi de la Législature ou un règlement pris en vertu d’une telle loi.

**6.4** Peut avoir en sa possession du tabac non marqué l’agent de la paix ou la personne autorisée selon la définition que donne de ce terme le paragraphe 2.2(0.1) de la loi qui :

a) ou bien agit dans le cadre soit d’une enquête relative à une infraction à une loi de la Législature ou à un règlement pris en vertu d’une telle loi, soit de l’exécution de cette loi ou de ce règlement;

(b) engaged in carrying out any duties under an Act of the Legislature or a regulation made under an Act of the Legislature.

b) ou bien exerce les fonctions que lui confère une loi de la Législature ou un règlement pris en vertu d'une telle loi.

QUEEN'S PRINTER FOR NEW BRUNSWICK © IMPRIMEUR DE LA REINE POUR LE NOUVEAU-BRUNSWICK

All rights reserved/Tous droits réservés